

ADAPTACIÓN CULTURAL AL ESPAÑOL DEL R-CAM

EVALUACIÓN CLÍNICA RÁPIDA DE LOS PROCEDIMIENTOS VERSIÓN DEL OBSERVADOR

ECRM – O v1.0

ADAPTACIÓN CULTURAL AL ESPAÑOL DEL R-CAM
EVALUACIÓN CLÍNICA RÁPIDA DE LOS PROCEDIMIENTOS – VERSIÓN DEL
TERAPEUTA
(ECRM – T v1.0)

Estas preguntas están pensadas para entender cómo fue la comunicación durante la sesión de terapia ocupacional. Por favor, pensando en la sesión de terapia, indica en qué nivel estás de acuerdo con las siguientes frases.

1. Presencí, escuché y mostré plena aceptación de los pensamientos, sentimientos o conducta del usuario (ya sea a través del lenguaje corporal, la expresión facial o verbalmente).

☐	☐	☐	☐	☐	☐
Totalmente en desacuerdo	En desacuerdo	Ligeramente en desacuerdo	Ligeramente de acuerdo	De acuerdo	Totalmente de acuerdo

2. Hubo uno o más momentos en los que cedí el control total y completo de la agenda y el desarrollo de la sesión de terapia al usuario.

☐	☐	☐	☐	☐	☐
Totalmente en desacuerdo	En desacuerdo	Ligeramente en desacuerdo	Ligeramente de acuerdo	De acuerdo	Totalmente de acuerdo

3. Asumí un rol de liderazgo claro durante la sesión, proporcionando al usuario información, estructura, orientación o feedback constructivo.

☐	☐	☐	☐	☐	☐
Totalmente en desacuerdo	En desacuerdo	Ligeramente en desacuerdo	Ligeramente de acuerdo	De acuerdo	Totalmente de acuerdo

4. Proporcioné al usuario esperanza o feedback positivo.

☐	☐	☐	☐	☐	☐
Totalmente en desacuerdo	En desacuerdo	Ligeramente en desacuerdo	Ligeramente de acuerdo	De acuerdo	Totalmente de acuerdo

5. Mostré una actitud o emociones positivas.

☐	☐	☐	☐	☐	☐
Totalmente en desacuerdo	En desacuerdo	Ligeramente en desacuerdo	Ligeramente de acuerdo	De acuerdo	Totalmente de acuerdo

6. Normalicé las experiencias del usuario.

☐	☐	☐	☐	☐	☐
Totalmente en desacuerdo	En desacuerdo	Ligeramente en desacuerdo	Ligeramente de acuerdo	De acuerdo	Totalmente de acuerdo

7. Conecté al usuario con recursos sociales o físicos que le permitirán tener acceso y oportunidades igualitarias en sus actividades diarias.

☐	☐	☐	☐	☐	☐
Totalmente en desacuerdo	En desacuerdo	Ligeramente en desacuerdo	Ligeramente de acuerdo	De acuerdo	Totalmente de acuerdo

8. Hice preguntas o participé en una conversación que llevó al usuario a reflexionar sobre formas alternativas de abordar una situación o problema.

☐	☐	☐	☐	☐	☐
Totalmente en desacuerdo	En desacuerdo	Ligeramente en desacuerdo	Ligeramente de acuerdo	De acuerdo	Totalmente de acuerdo

Spanish Translation and Cultural Adaptation

Translated and culturally adapted into Spanish by:

Estibaliz Jiménez-Arberas (Principal Investigator & Corresponding Author)
Irene Pérez-Díaz
Mario Arnáiz-González

Correspondence: Estibaliz Jiménez-Arberas
estibaliz@facultadpadreosso.es